

664419-2026 - Kilpailu

Puola – Lääketieteelliset laitteet – Zakup sprzętu i aparatury medycznej dla Oddziałów Szpitalnych Wojewódzkiego Szpitala Specjalistycznego nr 4 w Bytomiu w ramach realizacji zadań inwestycyjnych dofinansowanych ze środków Województwa Śląskiego
OJ S 187/2026 28/09/2026

Hankintailmoitus tai käyttöoikeussopimusta koskeva ilmoitus – vakiojärjestelmä
Tavarahankinnat

1. Ostaja

1.1. Ostaja

Virallinen nimi: Wojewódzki Szpital Specjalistyczny nr 4 w Bytomiu

Sähköposti: dzp@szpital4.bytom.pl

Ostajan oikeudellinen muoto: Julkisoikeudellinen yhteisö

Pääasiallinen toimiala: Terveys

2. Menettely

2.1. Menettely

Ilmoituksen nimi: Zakup sprzętu i aparatury medycznej dla Oddziałów Szpitalnych Wojewódzkiego Szpitala Specjalistycznego nr 4 w Bytomiu w ramach realizacji zadań inwestycyjnych dofinansowanych ze środków Województwa Śląskiego

Kuvas: 1. Przedmiotem zamówienia jest zakup sprzętu i aparatury medycznej dla Oddziałów Szpitalnych Wojewódzkiego Szpitala Specjalistycznego nr 4 w Bytomiu w ramach realizacji zadań inwestycyjnych dofinansowanych ze środków Województwa Śląskiego. 2. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia określa Załącznik Nr 1A – Formularz asortymentowo – cenowy, Załącznik Nr 1B – Zestawienie parametrów i warunków wymaganych. Informacje w zakresie zasad realizacji dostawy, gwarancji oraz wynagrodzenia zawiera Załącznik Nr 6 do SWZ – Projektowane postanowienia umowy.

Menettelyn tunniste: 95989f03-e463-4fd0-b774-8cff50dc356d

Sisäinen tunniste: DZP-37/2026

Menettelyn tyyppi: Avoin

Käytetään nopeutettua menettelyä: kyllä

Perustelu nopeutetun menettelyn käytölle: Przedmiotem zamówienia jest dostawa specjalistycznego sprzętu i aparatury medycznej na potrzeby Wojewódzkiego Szpitala Specjalistycznego, w tym: aparatu USG dla Oddziału Onkologii Klinicznej, systemu do biopsji wspomaganą próżnią dla Oddziału Onkologii Klinicznej, duodenoskopu, kolonoskopu oraz aparatu EEG. Realizacja zamówienia jest finansowana ze środków dotacji inwestycyjnej, której prawidłowe rozliczenie musi nastąpić w terminie do dnia 30 listopada 2026 r.

Niedochowanie tego terminu może skutkować obowiązkiem zwrotu otrzymanego dofinansowania, powodując istotne ryzyko finansowe po stronie Szpitala oraz zagrożenie dla prawidłowej realizacji celu inwestycji. Z dokumentacji wewnętrznej Zamawiającego, sporządzonej na etapie przygotowania postępowania, wynika, że przewidywany termin realizacji poszczególnych dostaw wynosi od 14 dni do 10 tygodni od dnia zawarcia umowy.

Ponadto wykonanie zamówienia wymaga przeprowadzenia czynności związanych z dostawą, instalacją, uruchomieniem i odbiorem aparatury. W tych okolicznościach zastosowanie standardowego 30-dniowego terminu składania ofert, a następnie przeprowadzenie czynności związanych z badaniem i oceną ofert, wyborem wykonawcy i zawarciem umowy,

skutkowałoby istotnym skróceniem czasu pozostającego na faktyczną realizację zamówienia. Powodowałoby to realne ryzyko niedochowania terminu zakończenia i rozliczenia inwestycji. Pilna potrzeba udzielenia zamówienia wynika zatem z obiektywnego zbiegu okoliczności, tj. nieprzekraczalnego terminu rozliczenia dofinansowania oraz rzeczywistych terminów realizacji specjalistycznego sprzętu medycznego, pozostających poza możliwością jednostronnego kształtowania przez Zamawiającego. W związku z powyższym Zamawiający, działając na podstawie art. 138 ust. 2 pkt 2 ustawy z dnia 11 września 2019 r. – Prawo zamówień publicznych, stosuje skrócony termin składania ofert w postępowaniu prowadzonym w trybie przetargu nieograniczonego. Zastosowanie skróconego terminu jest proporcjonalne do zaistniałej sytuacji i nie ma na celu ograniczenia konkurencji. Postępowanie pozostaje otwarte dla wszystkich wykonawców, a dokumentacja postępowania zostanie udostępniona na zasadach zapewniających równe traktowanie wykonawców i zachowanie uczciwej konkurencji. Jednocześnie Zamawiający wskazuje, że wszczęcie i prowadzenie niniejszego postępowania jest uzależnione od uzyskania dofinansowania w ramach przedmiotowej dotacji inwestycyjnej. W przypadku nieotrzymania środków finansowych Zamawiający zastrzega możliwość unieważnienia postępowania na zasadach określonych w ustawie Prawo zamówień publicznych. Skrócenie terminu składania ofert jest zatem niezbędne dla zapewnienia możliwości terminowej realizacji zamówienia, dokonania odbioru dostarczonej aparatury oraz prawidłowego rozliczenia inwestycji w wymaganym terminie.

2.1.1. Tarkoitus

Pääasiallinen hankintalaji: Tavarahankinnat

Pääasiallinen luokitus (cpv): 33100000 Lääketieteelliset laitteet

Lisäluokitus (cpv): 33112200 Ultraääniyksikkö, 33124100 Diagnostiikkalaitteet, 33168100

Endoskoopit, 33121100 Elektroenkefalografit

2.1.2. Suorituspaikka

Postiosoite: al. Legionów 10

Postitoimipaikka: Bytom

Postinumero: 41-902

Maaryhmittely (NUTS): Bytomski (PL228)

Maa: Puola

Lisätiedot: 1. Zamówienie będzie zrealizowane w terminie do dnia 30.11.2026 r. 2. Faktura musi zostać przekazana Zamawiającemu nie później niż do 30.11.2026 r. 3. Powyższy termin może ulec przedłużeniu wyłącznie z przyczyn niezależnych od Zamawiającego jedynie pod warunkiem zmiany przez Instytucję Pośredniczącą/Instytucję Zarządzającą terminu realizacji całego projektu. 4. Mając na uwadze art. 436 ust. 1 ustawy Pzp wskazanie końcowej daty wykonania przedmiotu zamówienia wynika z faktu, iż przedmiotowe zadanie jest współfinansowane ze środków budżetu Województwa Śląskiego w ramach dotacji celowej na zadanie inwestycyjne pn. „Zakup sprzętu i aparatury medycznej dla Oddziałów Szpitalnych Wojewódzkiego Szpitala Specjalistycznego nr 4 w Bytomiu w ramach realizacji zadań inwestycyjnych dofinansowanych ze środków Województwa Śląskiego” 5. Zamawiający przewiduje unieważnienie postępowania, jeśli środki publiczne, które zamierzał przeznaczyć na sfinansowanie całości lub części zamówienia nie zostały przyznane.

2.1.4. Yleistä tietoa

Lisätiedot: 2.1.6 Podstawy wykluczenia: Uwaga. Aktywami zarządza likwidator: art. 109 ust. 1 pkt 4 ustawy Pzp Bezpośrednie lub pośrednie zaangażowanie w przygotowanie przedmiotowego postępowania o udzielenie zamówienia: art. 108 ust. 1 pkt 6 ustawy Pzp Działalność gospodarcza jest zawieszona: art. 109 ust. 1 pkt 4 ustawy Pzp Inna sytuacja podobna do upadłości wynikająca z prawa krajowego: art. 109 ust. 1 pkt 4 ustawy Pzp

Korupcja: art. 108 ust. 1 pkt 1 lit. c) i pkt 2 ustawy Pzp Nadużycia: art. 108 ust. 1 pkt 1 lit. g) i pkt 2 ustawy Pzp Naruszenie obowiązków w dziedzinie prawa pracy: art. 108 ust. 1 pkt 1 lit. h) i pkt 2 ustawy Pzp Niewypłacalność: art. 109 ust. 1 pkt 4 ustawy Pzp Naruszenie obowiązku płatności podatków: art. 108 ust. 1 pkt 3 ustawy Pzp Naruszenie obowiązku opłacenia składek na ubezpieczenie społeczne: art. 108 ust. 1 pkt 3 ustawy Pzp Naruszenie obowiązków określonych w podstawach wykluczenia o charakterze wyłącznie krajowym: art. 108 ust. 1 pkt 1, 2, 4 PZP, art. 7 ust. 1 ustawy z dnia 13 kwietnia 2022 r. o szczególnych rozwiązaniach w zakresie przeciwdziałania wspieraniu agresji na Ukrainę oraz służących ochronie bezpieczeństwa narodowego, art. 5k rozporządzenia Rady (UE) nr 833 /2014 z dnia 31 lipca 2014 r. dotyczącego środków ograniczających w związku z działaniami Rosji destabilizującymi sytuację na Ukrainie, w brzmieniu nadanym rozporządzeniem Rady (UE) 2022/576 w sprawie zmiany rozporządzenia (UE) nr 833/2014 dotyczącego środków ograniczających w związku z działaniami Rosji destabilizującymi sytuację na Ukrainie (Dz. Urz. UE nr L 111 z 8.4.2022, str. 1) Porozumienia z innymi wykonawcami mające na celu zakłócenie konkurencji: art. 108 ust. 1 pkt 5 ustawy Pzp Praca dzieci i inne formy handlu ludźmi: art. 108 ust. 1 pkt 1 lit. b) i f) i pkt 2 ustawy Pzp Pranie pieniędzy lub finansowanie terroryzmu: art. 108 ust. 1 pkt 1 lit. d) i pkt 2 ustawy Pzp Przestępstwa terrorystyczne lub przestępstwa związane z działalnością terrorystyczną: art. 108 ust. 1 pkt 1 lit. e) i pkt 2 ustawy Pzp Udział w organizacji przestępczej: art. 108 ust. 1 pkt 1 lit. a) i pkt 2 ustawy Pzp Układ z wierzycielami: art. 109 ust. 1 pkt 4 ustawy Pzp Upadłość: art. 109 ust. 1 pkt 4 ustawy Pzp Poważne wykroczenie zawodowe: art. 109 ust. 1 pkt 5 ustawy Pzp

Oikeusperusta:

Direktiivi 2014/24/EU

art. 132 ustawy Pzp - przetarg nieograniczony

2.1.5. Hankinnan ehdot

Tarjouksen/hakemuksen jättämisen ehdot:

Osien enimmäismäärä, joiden osalta yksi tarjoaja voi jättää tarjouksia: 4

Sopimusehdot:

Osien enimmäismäärä, joista voidaan tehdä sopimus yhden tarjoajan kanssa: 4

2.1.6. Poissulkemisperusteet

Poissulkemisperusteiden ilmoittamispaikka: Hankinta-asiakirja

5. Osa

5.1. Osa: LOT-0001

Ilmoituksen nimi: Pakiet nr 1 - Zakup sprzętu i aparatury medycznej dla Oddziałów Szpitalnych Wojewódzkiego Szpitala Specjalistycznego nr 4 w Bytomiu w ramach realizacji zadań inwestycyjnych dofinansowanych ze środków Województwa Śląskiego

Kuvaus: 1.Przedmiotem zamówienia jest zakup sprzętu i aparatury medycznej dla Oddziałów Szpitalnych Wojewódzkiego Szpitala Specjalistycznego nr 4 w Bytomiu w ramach realizacji zadań inwestycyjnych dofinansowanych ze środków Województwa Śląskiego. 2. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia określa Załącznik Nr 1A – Formularz asortymentowo – cenowy, Załącznik Nr 1B – Zestawienie parametrów i warunków wymaganych. Informacje w zakresie zasad realizacji dostawy, gwarancji oraz wynagrodzenia zawiera Załącznik Nr 6 do SWZ – Projektowane postanowienia umowy.

Sisäinen tunniste: DZP-37/2026 - Pakiet nr 1

5.1.1. Tarkoitus

Pääasiallinen hankintalaji: Tavarahankinnat

5.1.2. Suorituspaikka

Postiosoite: Al. Legionów 10

Postitoimipaikka: Bytom

Postinumero: 41-902

Maaryhmittely (NUTS): Bytomski (PL228)

Maa: Puola

Lisätiedot: 1. Zamówienie będzie zrealizowane w terminie do dnia 30.11.2026 r. 2. Faktura musi zostać przekazana Zamawiającemu nie później niż do 30.11.2026r. 3. Powyższy termin może ulec przedłużeniu wyłącznie z przyczyn niezależnych od Zamawiającego jedynie pod warunkiem zmiany przez Instytucję Pośredniczącą/Instytucję Zarządzającą terminu realizacji całego projektu. 4. Mając na uwadze art. 436 ust. 1 ustawy Pzp wskazanie końcowej daty wykonania przedmiotu zamówienia wynika z faktu, iż przedmiotowe zadanie jest współfinansowane ze środków budżetu Województwa Śląskiego w ramach dotacji celowej na zadanie inwestycyjne pn. „Zakup sprzętu i aparatury medycznej dla Oddziałów Szpitalnych Wojewódzkiego Szpitala Specjalistycznego nr 4 w Bytomiu w ramach realizacji zadań inwestycyjnych dofinansowanych ze środków Województwa Śląskiego” 5. Zamawiający przewiduje unieważnienie postępowania, jeśli środki publiczne, które zamierzał przeznaczyć na sfinansowanie całości lub części zamówienia nie zostały przyznane.

5.1.3. Arvioitu kesto

Muu kesto: Tuntematon

5.1.6. Yleistä tietoa

Varattu osallistuminen:

Osallistumista ei ole varattu.

Hankintaa ei ole rahoitettu EU:n varoista

Hankintaan sovelletaan WTO:n julkisia hankintoja koskevaa sopimusta (GPA): kyllä

Tämä hankinta soveltuu myös pienille ja keskisuurille yrityksille (pk-yrityksille): kyllä

Lisätiedot: 1. Zgodnie z art. 13 ust. 1 i 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (dalej: „RODO”), Zamawiający informuje, że: 1) Administratorem danych osobowych jest: Wojewódzki Szpital Specjalistyczny Nr 4 w Bytomiu, Al. Legionów 10, 41-902 Bytom, NIP: 6262510567, REGON: 000296271, KRS: 0000054127 tel.: 32 281 02 71 do 77, e-mail: szpital@szpital4.bytom.pl, adres do korespondencji: jak wyżej. 2) Administrator wyznaczył Inspektora Ochrony Danych: Maciej Zaremba, kontakt: e-mail: iod@szpital4.bytom.pl, tel.: 505 981 042 (lub pisemnie na adres Administratora wskazany powyżej). 3) Cele i podstawa prawna przetwarzania Pani/Pana dane osobowe będą przetwarzane na podstawie art. 6 ust. 1 lit. c RODO (obowiązek prawny) w związku z ustawą z dnia 11 września 2019 r. – Prawo zamówień publicznych (dalej: „Pzp”) w celu: a) przygotowania i przeprowadzenia postępowania o udzielenie zamówienia publicznego (w tym komunikacji w postępowaniu) oraz jego rozstrzygnięcia, b) zawarcia i realizacji umowy w sprawie zamówienia publicznego (jeżeli dojdzie do zawarcia umowy), c) udokumentowania postępowania, wykonywania obowiązków kontrolnych/sprawozdawczych oraz archiwizacji dokumentacji. Zamawiający przetwarza dane osobowe zebrane w postępowaniu o udzielenie zamówienia w sposób gwarantujący zabezpieczenie przed ich bezprawnym rozpowszechnianiem. 4) Odbiorcy danych Odbiorcami Pani/Pana danych osobowych mogą być: a) osoby lub podmioty, którym udostępniona zostanie dokumentacja postępowania – na

podstawie art. 18 oraz art. 74 Pzp (zasada jawności), z uwzględnieniem ograniczeń jawności wynikających z Pzp, b) podmioty uprawnione do otrzymania danych na podstawie przepisów prawa (w szczególności organy kontroli, audytu, nadzoru) – w zakresie i na zasadach wynikających z tych przepisów, c) podmioty przetwarzające dane osobowe na zlecenie Zamawiającego (w rozumieniu art. 28 RODO) – w szczególności dostawcy i podmioty utrzymujące systemy teleinformatyczne, pocztę elektroniczną, rozwiązania podpisu elektronicznego, hosting, platformy zakupowe, usługi serwisowe – wyłącznie na podstawie stosownych umów i w zakresie niezbędnym do realizacji tych usług, d) podmioty świadczące na rzecz Zamawiającego usługi doradcze/prawne/audytowe – w zakresie niezbędnym do realizacji tych usług i zgodnie z przepisami prawa (o ile mają dostęp do danych w dokumentacji).

5) Platforma e Zamówienia Jeżeli postępowanie jest prowadzone z wykorzystaniem Platformy e Zamówienia, administratorem danych osobowych użytkowników tej Platformy jest Prezes Urzędu Zamówień Publicznych z siedzibą w Warszawie (ul. Postępu 17A, 02-676 Warszawa).

6) Przekazywanie danych poza EOG Zamawiający nie przekazuje Pani/Pana danych osobowych do państw trzecich (poza Europejski Obszar Gospodarczy) ani do organizacji międzynarodowych.

7) Dane z art. 10 RODO oraz ograniczenia udostępniania w Pzp a) Jeżeli w toku postępowania przetwarzane będą dane osobowe, o których mowa w art. 10 RODO (dotyczące wyroków skazujących i naruszeń prawa), Zamawiający udostępnia te dane wyłącznie w celu umożliwienia korzystania ze środków ochrony prawnej, o których mowa w dziale IX Pzp, do upływu terminu na ich wniesienie (art. 18 ust. 6 Pzp).

b) Udostępnianie protokołu i załączników ma zastosowanie do wszystkich danych osobowych, z wyjątkiem danych, o których mowa w art. 9 ust. 1 RODO, zebranych w toku postępowania (art. 74 ust. 4 Pzp).

c) W przypadku gdy wniesienie żądania ograniczenia przetwarzania spowoduje ograniczenie przetwarzania danych osobowych zawartych w protokole postępowania lub załącznikach do protokołu, od dnia zakończenia postępowania Zamawiający nie udostępnia tych danych, chyba że zachodzą przesłanki, o których mowa w art. 18 ust. 2 RODO (art. 74 ust. 3 Pzp).

8) Okres przechowywania Pani/Pana dane osobowe będą przechowywane przez okres przechowywania dokumentacji postępowania i umowy, zgodnie z art. 78 Pzp (w szczególności: przez 4 lata od dnia zakończenia postępowania, a jeżeli okres obowiązywania umowy przekracza 4 lata – przez cały okres obowiązywania umowy), w sposób gwarantujący nienaruszalność protokołu postępowania wraz z załącznikami, oraz dłużej – jeżeli wynika to z odrębnych przepisów (w szczególności przepisów o archiwizacji).

9) Obowiązek podania danych Obowiązek podania przez Panią/Pana danych osobowych jest wymogiem ustawowym wynikającym z Pzp, związanym z udziałem w postępowaniu o udzielenie zamówienia publicznego. Konsekwencje niepodania określonych danych wynikają z Pzp.

10) Zautomatyzowane podejmowanie decyzji W odniesieniu do Pani/Pana danych osobowych decyzje nie będą podejmowane w sposób zautomatyzowany, w tym nie będzie stosowane profilowanie, stosownie do art. 22 RODO.

11) Prawa osoby, której dane dotyczą Przysługuje Pani/Panu: a) na podstawie art. 15 RODO – prawo dostępu do danych osobowych Pani/Pana dotyczących; w przypadku korzystania z tego prawa Zamawiający może żądać wskazania dodatkowych informacji mających na celu sprecyzowanie nazwy lub daty zakończonego postępowania o udzielenie zamówienia (art. 75 Pzp), b) na podstawie art. 16 RODO – prawo do sprostowania lub uzupełnienia danych osobowych; przy czym skorzystanie z tego prawa nie może skutkować zmianą wyniku postępowania ani zmianą postanowień umowy w sprawie zamówienia publicznego w zakresie niezgodnym z Pzp (art. 19 ust. 2 Pzp) oraz nie może naruszać integralności protokołu postępowania oraz jego załączników (art. 76 Pzp), c) na podstawie art. 18 RODO – prawo żądania ograniczenia przetwarzania danych osobowych, z zastrzeżeniem przypadków, o których mowa w art. 18 ust. 2 RODO; przy czym w postępowaniu o udzielenie zamówienia zgłoszenie żądania ograniczenia przetwarzania nie ogranicza przetwarzania danych osobowych do czasu zakończenia tego postępowania (art. 19

ust. 3 Pzp), d) prawo do wniesienia skargi do Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych. 12) Prawa, które nie przysługują Nie przysługuje Pani/Panu: a) prawo do usunięcia danych osobowych (art. 17 ust. 3 lit. b, d lub e RODO), b) prawo do przenoszenia danych osobowych (art. 20 RODO), c) prawo sprzeciwu wobec przetwarzania danych osobowych (art. 21 RODO), ponieważ podstawą prawną przetwarzania Pani/Pana danych osobowych jest art. 6 ust. 1 lit. c RODO. 13) Informacje dla przypadków z art. 14 RODO oraz obowiązek wykonawcy Jeżeli Zamawiający pozyskał Pani/Pana dane osobowe w sposób inny niż bezpośrednio od Pani /Pana (np. z dokumentów złożonych przez wykonawcę, pełnomocnika, podwykonawcę lub podmiot udostępniający zasoby), źródłem danych jest podmiot, który je przekazał, a zakres przetwarzanych danych obejmuje w szczególności dane identyfikacyjne i kontaktowe oraz dane związane z umocowaniem do reprezentacji, wykonywaniem czynności w postępowaniu lub udziałem w realizacji umowy. Zamawiający przypomina, że wykonawca przekazujący Zamawiającemu dane osobowe osób trzecich jest zobowiązany do spełnienia wobec tych osób obowiązku informacyjnego wynikającego z art. 13 lub art. 14 RODO, o ile nie zachodzi wyłączenie, o którym mowa w art. 14 ust. 5 RODO.

5.1.9. Valintaperusteet

Valintaperusteiden ilmoittamispäikkä: Hankinta-asiakirja

5.1.10. Vertailuperusteet

Kriteeri:

Tyypit: Hinta

Kuvas: cena 100%

Kategoria vertailuperuste paino: Painotus (prosentteina, tarkka)

Vertailuperusteen luku: 100

5.1.11. Hankinta-asiakirjat

Kielet, joilla hankinta-asiakirjat ovat virallisesti saatavilla: puola

Hankinta-asiakirjojen osoite: https://platformazakupowa.pl/pn/szpital4_bytom/proceedings

5.1.12. Hankinnan ehdot

Tarjouksen/hakemuksen jättämisen ehdot:

Tarjouksen/hakemuksen jättäminen sähköisesti: Pakollinen

Tarjouksen/hakemuksen toimitusosoite: https://platformazakupowa.pl/pn/szpital4_bytom/proceedings

Kielet, joilla tarjoukset tai osallistumishakemukset voidaan toimittaa: puola

Sähköinen luettelo: Ei sallittu

Vaaditaan kehittynyt tai hyväksytty sähköinen allekirjoitus tai leima (sellaisena kuin se on määritelty asetuksessa (EU) N:o 910/2014)

Vaihtoehtoiset tarjoukset: Ei sallittu

Tarjousten vastaanottamisen määräaika: 12/10/2026 11:00:00 (UTC+02:00) Itä-Euroopan aika, Keski-Euroopan kesäaika

Ajanjakso, jonka tarjouksen on pysyttävä voimassa: 90 Päivät

Tietoa julkisesta avaamisesta:

Tarjousten avaamisen päivämäärä: 12/10/2026 11:05:00 (UTC+02:00) Itä-Euroopan aika, Keski-Euroopan kesäaika

Paikka: https://platformazakupowa.pl/pn/szpital4_bytom/proceedings

Sopimusehdot:

Sopimuksen täytäntöönpano on rajattu tehtäväksi suojatyöohjelmien puitteissa: Ei

Sopimuksen täytäntöönpanoa koskevat ehdot: Zgodnie z zapisami zawartymi w Załączniku Nr 6 do SWZ - Projektowane postanowienia umowy.

Sähköinen laskutus: Sallittu
Tilaukset tehdään sähköisesti: kyllä
Maksut tehdään sähköisesti: kyllä

5.1.15. Menetelmät

Puitejärjestely:

Ei puitejärjestelyä

Tietoa dynaamisesta hankintajärjestelmästä:

Ei dynaamista hankintajärjestelmää

5.1.16. Lisätietoja, sovittelu ja muutoksenhaku

Muutoksenhakuelin: Krajowa Izba Odwoławcza

Tietoa muutoksenhaun määräajoista: Odwołanie wobec treści ogłoszenia lub treści SWZ wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej. Odwołanie wnosi się w terminie: 1) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej, 2) 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w pkt 1).

Muutoksenhakumenettelyjen määräajoista lisätietoja tarjoava organisaatio: Krajowa Izba Odwoławcza

5.1. Osa: LOT-0002

Ilmoituksen nimi: Pakiet nr 2 - Zakup sprzętu i aparatury medycznej dla Oddziałów Szpitalnych Wojewódzkiego Szpitala Specjalistycznego nr 4 w Bytomiu w ramach realizacji zadań inwestycyjnych dofinansowanych ze środków Województwa Śląskiego

Kuvaus: 1. Przedmiotem zamówienia jest zakup sprzętu i aparatury medycznej dla Oddziałów Szpitalnych Wojewódzkiego Szpitala Specjalistycznego nr 4 w Bytomiu w ramach realizacji zadań inwestycyjnych dofinansowanych ze środków Województwa Śląskiego. 2. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia określa Załącznik Nr 1A – Formularz asortymentowo – cenowy, Załącznik Nr 1B – Zestawienie parametrów i warunków wymaganych. Informacje w zakresie zasad realizacji dostawy, gwarancji oraz wynagrodzenia zawiera Załącznik Nr 6 do SWZ – Projektowane postanowienia umowy.

Sisäinen tunniste: DZP-37/2026 - Pakiet nr 2

5.1.1. Tarkoitus

Pääasiallinen hankintalaji: Tavarahankinnat

Pääasiallinen luokitus (cpv): 33100000 Lääketieteelliset laitteet

Lisäluokitus (cpv): 33124100 Diagnostiikkalaitteet

5.1.2. Suorituspaikka

Postiosoite: Al. Legionów 10

Postitoimipaikka: Bytom

Postinumero: 41-902

Maaryhmittely (NUTS): Bytomski (PL228)

Maa: Puola

Lisätiedot: 1. Zamówienie będzie zrealizowane w terminie do dnia 30.11.2026 r. 2. Faktura musi zostać przekazana Zamawiającemu nie później niż do 30.11.2026r. 3. Powyższy termin może ulec przedłużeniu wyłącznie z przyczyn niezależnych od Zamawiającego jedynie pod warunkiem zmiany przez Instytucję Pośredniczącą/Instytucję Zarządzającą terminu realizacji całego projektu. 4. Mając na uwadze art. 436 ust. 1 ustawy Pzp wskazanie końcowej daty

wykonania przedmiotu zamówienia wynika z faktu, iż przedmiotowe zadanie jest współfinansowane ze środków budżetu Województwa Śląskiego w ramach dotacji celowej na zadanie inwestycyjne pn. „Zakup sprzętu i aparatury medycznej dla Oddziałów Szpitalnych Wojewódzkiego Szpitala Specjalistycznego nr 4 w Bytomiu w ramach realizacji zadań inwestycyjnych dofinansowanych ze środków Województwa Śląskiego” 5. Zamawiający przewiduje unieważnienie postępowania, jeśli środki publiczne, które zamierzał przeznaczyć na sfinansowanie całości lub części zamówienia nie zostały przyznane.

5.1.3. Arvioitu kesto

Muu kesto: Tuntematon

5.1.6. Yleistä tietoa

Varattu osallistuminen:

Osallistumista ei ole varattu.

Hankintaa ei ole rahoitettu EU:n varoista

Hankintaan sovelletaan WTO:n julkisia hankintoja koskevaa sopimusta (GPA): kyllä

Tämä hankinta soveltuu myös pienille ja keskisuurille yrityksille (pk-yrityksille): kyllä

Lisätiedot: 1. Zgodnie z art. 13 ust. 1 i 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (dalej: „RODO”), Zamawiający informuje, że: 1)

Administratorem danych osobowych jest: Wojewódzki Szpital Specjalistyczny Nr 4 w Bytomiu, Al. Legionów 10, 41-902 Bytom, NIP: 6262510567, REGON: 000296271, KRS: 0000054127 tel.: 32 281 02 71 do 77, e-mail: szpital@szpital4.bytom.pl, adres do korespondencji: jak

wyżej. 2) Administrator wyznaczył Inspektora Ochrony Danych: Maciej Zaremba, kontakt: e-mail: iod@szpital4.bytom.pl, tel.: 505 981 042 (lub pisemnie na adres Administratora

wskazany powyżej). 3) Cele i podstawa prawna przetwarzania Pani/Pana dane osobowe będą przetwarzane na podstawie art. 6 ust. 1 lit. c RODO (obowiązek prawny) w związku z ustawą z dnia 11 września 2019 r. – Prawo zamówień publicznych (dalej: „Pzp”) w celu: a)

przygotowania i przeprowadzenia postępowania o udzielenie zamówienia publicznego (w tym komunikacji w postępowaniu) oraz jego rozstrzygnięcia, b) zawarcia i realizacji umowy w sprawie zamówienia publicznego (jeżeli dojdzie do zawarcia umowy), c) udokumentowania postępowania, wykonywania obowiązków kontrolnych/sprawozdawczych oraz archiwizacji dokumentacji. Zamawiający przetwarza dane osobowe zebrane w postępowaniu o udzielenie zamówienia w sposób gwarantujący zabezpieczenie przed ich bezprawnym rozpowszechnianiem. 4) Odbiorcy danych Odbiorcami Pani/Pana danych osobowych mogą

być: a) osoby lub podmioty, którym udostępniona zostanie dokumentacja postępowania – na podstawie art. 18 oraz art. 74 Pzp (zasada jawności), z uwzględnieniem ograniczeń jawności wynikających z Pzp, b) podmioty uprawnione do otrzymania danych na podstawie przepisów prawa (w szczególności organy kontroli, audytu, nadzoru) – w zakresie i na zasadach wynikających z tych przepisów, c) podmioty przetwarzające dane osobowe na zlecenie Zamawiającego (w rozumieniu art. 28 RODO) – w szczególności dostawcy i podmioty utrzymujące systemy teleinformatyczne, pocztę elektroniczną, rozwiązania podpisu elektronicznego, hosting, platformy zakupowe, usługi serwisowe – wyłącznie na podstawie stosownych umów i w zakresie niezbędnym do realizacji tych usług, d) podmioty świadczące na rzecz Zamawiającego usługi doradcze/prawne/audytowe – w zakresie niezbędnym do realizacji tych usług i zgodnie z przepisami prawa (o ile mają dostęp do danych w dokumentacji). 5) Platforma e Zamówienia Jeżeli postępowanie jest prowadzone z

wykorzystaniem Platformy e Zamówienia, administratorem danych osobowych użytkowników tej Platformy jest Prezes Urzędu Zamówień Publicznych z siedzibą w Warszawie (ul. Postępu

17A, 02-676 Warszawa). 6) Przekazywanie danych poza EOG Zamawiający nie przekazuje Pani/Pana danych osobowych do państw trzecich (poza Europejski Obszar Gospodarczy) ani do organizacji międzynarodowych. 7) Dane z art. 10 RODO oraz ograniczenia udostępniania w Pzp a) Jeżeli w toku postępowania przetwarzane będą dane osobowe, o których mowa w art. 10 RODO (dotyczące wyroków skazujących i naruszeń prawa), Zamawiający udostępnia te dane wyłącznie w celu umożliwienia korzystania ze środków ochrony prawnej, o których mowa w dziale IX Pzp, do upływu terminu na ich wniesienie (art. 18 ust. 6 Pzp). b) Udostępnianie protokołu i załączników ma zastosowanie do wszystkich danych osobowych, z wyjątkiem danych, o których mowa w art. 9 ust. 1 RODO, zebranych w toku postępowania (art. 74 ust. 4 Pzp). c) W przypadku gdy wniesienie żądania ograniczenia przetwarzania spowoduje ograniczenie przetwarzania danych osobowych zawartych w protokole postępowania lub załącznikach do protokołu, od dnia zakończenia postępowania Zamawiający nie udostępnia tych danych, chyba że zachodzą przesłanki, o których mowa w art. 18 ust. 2 RODO (art. 74 ust. 3 Pzp). 8) Okres przechowywania Pani/Pana dane osobowe będą przechowywane przez okres przechowywania dokumentacji postępowania i umowy, zgodnie z art. 78 Pzp (w szczególności: przez 4 lata od dnia zakończenia postępowania, a jeżeli okres obowiązywania umowy przekracza 4 lata – przez cały okres obowiązywania umowy), w sposób gwarantujący nienaruszalność protokołu postępowania wraz z załącznikami, oraz dłużej – jeżeli wynika to z odrębnych przepisów (w szczególności przepisów o archiwizacji). 9) Obowiązek podania danych Obowiązek podania przez Panią/Pana danych osobowych jest wymogiem ustawowym wynikającym z Pzp, związanym z udziałem w postępowaniu o udzielenie zamówienia publicznego. Konsekwencje niepodania określonych danych wynikają z Pzp. 10) Zautomatyzowane podejmowanie decyzji W odniesieniu do Pani/Pana danych osobowych decyzje nie będą podejmowane w sposób zautomatyzowany, w tym nie będzie stosowane profilowanie, stosownie do art. 22 RODO. 11) Prawa osoby, której dane dotyczą Przysługuje Pani/Panu: a) na podstawie art. 15 RODO – prawo dostępu do danych osobowych Pani/Pana dotyczących; w przypadku korzystania z tego prawa Zamawiający może żądać wskazania dodatkowych informacji mających na celu sprecyzowanie nazwy lub daty zakończonego postępowania o udzielenie zamówienia (art. 75 Pzp), b) na podstawie art. 16 RODO – prawo do sprostowania lub uzupełnienia danych osobowych; przy czym skorzystanie z tego prawa nie może skutkować zmianą wyniku postępowania ani zmianą postanowień umowy w sprawie zamówienia publicznego w zakresie niezgodnym z Pzp (art. 19 ust. 2 Pzp) oraz nie może naruszać integralności protokołu postępowania oraz jego załączników (art. 76 Pzp), c) na podstawie art. 18 RODO – prawo żądania ograniczenia przetwarzania danych osobowych, z zastrzeżeniem przypadków, o których mowa w art. 18 ust. 2 RODO; przy czym w postępowaniu o udzielenie zamówienia zgłoszenie żądania ograniczenia przetwarzania nie ogranicza przetwarzania danych osobowych do czasu zakończenia tego postępowania (art. 19 ust. 3 Pzp), d) prawo do wniesienia skargi do Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych. 12) Prawa, które nie przysługują Nie przysługuje Pani/Panu: a) prawo do usunięcia danych osobowych (art. 17 ust. 3 lit. b, d lub e RODO), b) prawo do przenoszenia danych osobowych (art. 20 RODO), c) prawo sprzeciwu wobec przetwarzania danych osobowych (art. 21 RODO), ponieważ podstawą prawną przetwarzania Pani/Pana danych osobowych jest art. 6 ust. 1 lit. c RODO. 13) Informacje dla przypadków z art. 14 RODO oraz obowiązek wykonawcy Jeżeli Zamawiający pozyskał Pani/Pana dane osobowe w sposób inny niż bezpośrednio od Pani/Pana (np. z dokumentów złożonych przez wykonawcę, pełnomocnika, podwykonawcę lub podmiot udostępniający zasoby), źródłem danych jest podmiot, który je przekazał, a zakres przetwarzanych danych obejmuje w szczególności dane identyfikacyjne i kontaktowe oraz dane związane z umocowaniem do reprezentacji, wykonywaniem czynności w postępowaniu lub udziałem w realizacji umowy. Zamawiający przypomina, że wykonawca przekazujący Zamawiającemu dane osobowe osób trzecich jest zobowiązany do spełnienia wobec tych

osób obowiązku informacyjnego wynikającego z art. 13 lub art. 14 RODO, o ile nie zachodzi wyłączenie, o którym mowa w art. 14 ust. 5 RODO.

5.1.9. Valintaperusteet

Valintaperusteiden ilmoittamispaikka: Hankinta-asiakirja

5.1.10. Vertailuperusteet

Kriteeri:

Tyyppi: Hinta

Kuvaus: cena 100%

Kategoria vertailuperuste paino: Painotus (prosentteina, tarkka)

Vertailuperusteen luku: 100

5.1.11. Hankinta-asiakirjat

Kielet, joilla hankinta-asiakirjat ovat virallisesti saatavilla: puola

Hankinta-asiakirjojen osoite: https://platformazakupowa.pl/pn/szpital4_bytom/proceedings

5.1.12. Hankinnan ehdot

Tarjouksen/hakemuksen jättämisen ehdot:

Tarjouksen/hakemuksen jättäminen sähköisesti: Pakollinen

Tarjouksen/hakemuksen toimitusosoite: https://platformazakupowa.pl/pn/szpital4_bytom/proceedings

Kielet, joilla tarjoukset tai osallistumishakemukset voidaan toimittaa: puola

Sähköinen luettelo: Ei sallittu

Vaaditaan kehittynyt tai hyväksytty sähköinen allekirjoitus tai leima (sellaisena kuin se on määritelty asetuksessa (EU) N:o 910/2014)

Vaihtoehtoiset tarjoukset: Ei sallittu

Tarjousten vastaanottamisen määräaika: 12/10/2026 11:00:00 (UTC+02:00) Itä-Euroopan aika, Keski-Euroopan kesäaika

Ajanjakso, jonka tarjouksen on pysyttävä voimassa: 90 Päivät

Tietoa julkisesta avaamisesta:

Tarjousten avaamisen päivämäärä: 12/10/2026 11:05:00 (UTC+02:00) Itä-Euroopan aika, Keski-Euroopan kesäaika

Paikka: https://platformazakupowa.pl/pn/szpital4_bytom/proceedings

Sopimusehdot:

Sopimuksen täytäntöönpano on rajattu tehtäväksi suojatyöohjelmien puitteissa: Ei

Sopimuksen täytäntöönpanoa koskevat ehdot: Zgodnie z zapisami zawartymi w Załączniku Nr 6 do SWZ - Projektowane postanowienia umowy.

Sähköinen laskutus: Sallittu

Tilaukset tehdään sähköisesti: kyllä

Maksut tehdään sähköisesti: kyllä

5.1.15. Menetelmät

Puitejärjestely:

Ei puitejärjestelyä

Tietoa dynaamisesta hankintajärjestelmästä:

Ei dynaamista hankintajärjestelmää

5.1.16. Lisätietoja, sovittelu ja muutoksenhaku

Muutoksenhakuelin: Krajowa Izba Odwoławcza

Tietoa muutoksenhaun määräajoista: Odwołanie wobec treści ogłoszenia lub treści SWZ wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii

Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej. Odwołanie wnosi się w terminie: 1) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej, 2) 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w pkt 1).

Muutoksenhakumenettelyjen määräajoina lisätietoja tarjoava organisaatio: Krajowa Izba Odwoławcza

5.1. Osa: LOT-0003

Ilmoituksen nimi: Pakiet nr 3 - Zakup sprzętu i aparatury medycznej dla Oddziałów Szpitalnych Wojewódzkiego Szpitala Specjalistycznego nr 4 w Bytomiu w ramach realizacji zadań inwestycyjnych dofinansowanych ze środków Województwa Śląskiego

Kuvaus: 1. Przedmiotem zamówienia jest zakup sprzętu i aparatury medycznej dla Oddziałów Szpitalnych Wojewódzkiego Szpitala Specjalistycznego nr 4 w Bytomiu w ramach realizacji zadań inwestycyjnych dofinansowanych ze środków Województwa Śląskiego. 2. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia określa Załącznik Nr 1A – Formularz asortymentowo – cenowy, Załącznik Nr 1B – Zestawienie parametrów i warunków wymaganych. Informacje w zakresie zasad realizacji dostawy, gwarancji oraz wynagrodzenia zawiera Załącznik Nr 6 do SWZ – Projektowane postanowienia umowy.

Sisäinen tunniste: DZP-37/2026 - Pakiet nr 3

5.1.1. Tarkoitus

Pääasiallinen hankintalaji: Tavarahankinnat

Pääasiallinen luokitus (cpv): 33100000 Lääketieteelliset laitteet

Lisäluokitus (cpv): 33168100 Endoskoopit

5.1.2. Suorituspaikka

Postiosoite: Al. Legionów 10

Postitoimipaikka: Bytom

Postinumero: 41-902

Maaryhmittely (NUTS): Bytomski (PL228)

Maa: Puola

Lisätiedot: 1. Zamówienie będzie zrealizowane w terminie do dnia 30.11.2026 r. 2. Faktura musi zostać przekazana Zamawiającemu nie później niż do 30.11.2026r. 3. Powyższy termin może ulec przedłużeniu wyłącznie z przyczyn niezależnych od Zamawiającego jedynie pod warunkiem zmiany przez Instytucję Pośredniczącą/Instytucję Zarządzającą terminu realizacji całego projektu. 4. Mając na uwadze art. 436 ust. 1 ustawy Pzp wskazanie końcowej daty wykonania przedmiotu zamówienia wynika z faktu, iż przedmiotowe zadanie jest współfinansowane ze środków budżetu Województwa Śląskiego w ramach dotacji celowej na zadanie inwestycyjne pn. „Zakup sprzętu i aparatury medycznej dla Oddziałów Szpitalnych Wojewódzkiego Szpitala Specjalistycznego nr 4 w Bytomiu w ramach realizacji zadań inwestycyjnych dofinansowanych ze środków Województwa Śląskiego” 5. Zamawiający przewiduje unieważnienie postępowania, jeśli środki publiczne, które zamierzał przeznaczyć na sfinansowanie całości lub części zamówienia nie zostały przyznane.

5.1.3. Arvioitu kesto

Muu kesto: Tuntematon

5.1.6. Yleistä tietoa

Varattu osallistuminen:

Osallistumista ei ole varattu.

Hankintaa ei ole rahoitettu EU:n varoista

Hankintaan sovelletaan WTO:n julkisia hankintoja koskevaa sopimusta (GPA): kyllä

Tämä hankinta soveltuu myös pienille ja keskisuurille yrityksille (pk-yrityksille): kyllä

Lisätiedot: 1. Zgodnie z art. 13 ust. 1 i 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (dalej: „RODO”), Zamawiający informuje, że: 1)

Administratorem danych osobowych jest: Wojewódzki Szpital Specjalistyczny Nr 4 w Bytomiu, Al. Legionów 10, 41-902 Bytom, NIP: 6262510567, REGON: 000296271, KRS: 0000054127 tel.: 32 281 02 71 do 77, e-mail: szpital@szpital4.bytom.pl, adres do korespondencji: jak

wyżej. 2) Administrator wyznaczył Inspektora Ochrony Danych: Maciej Zaremba, kontakt: e-mail: iod@szpital4.bytom.pl, tel.: 505 981 042 (lub pisemnie na adres Administratora

wskazany powyżej). 3) Cele i podstawa prawna przetwarzania Pani/Pana dane osobowe będą przetwarzane na podstawie art. 6 ust. 1 lit. c RODO (obowiązek prawny) w związku z ustawą z dnia 11 września 2019 r. – Prawo zamówień publicznych (dalej: „Pzp”) w celu: a)

przygotowania i przeprowadzenia postępowania o udzielenie zamówienia publicznego (w tym komunikacji w postępowaniu) oraz jego rozstrzygnięcia, b) zawarcia i realizacji umowy w sprawie zamówienia publicznego (jeżeli dojdzie do zawarcia umowy), c) udokumentowania postępowania, wykonywania obowiązków kontrolnych/sprawozdawczych oraz archiwizacji dokumentacji. Zamawiający przetwarza dane osobowe zebrane w postępowaniu o udzielenie zamówienia w sposób gwarantujący zabezpieczenie przed ich bezprawnym

rozpowszechnianiem. 4) Odbiorcy danych Odbiorcami Pani/Pana danych osobowych mogą być: a) osoby lub podmioty, którym udostępniona zostanie dokumentacja postępowania – na podstawie art. 18 oraz art. 74 Pzp (zasada jawności), z uwzględnieniem ograniczeń jawności wynikających z Pzp, b) podmioty uprawnione do otrzymania danych na podstawie przepisów prawa (w szczególności organy kontroli, audytu, nadzoru) – w zakresie i na zasadach wynikających z tych przepisów, c) podmioty przetwarzające dane osobowe na zlecenie Zamawiającego (w rozumieniu art. 28 RODO) – w szczególności dostawcy i podmioty utrzymujące systemy teleinformatyczne, pocztę elektroniczną, rozwiązania podpisu elektronicznego, hosting, platformy zakupowe, usługi serwisowe – wyłącznie na podstawie stosownych umów i w zakresie niezbędnym do realizacji tych usług, d) podmioty świadczące na rzecz Zamawiającego usługi doradcze/prawne/audytowe – w zakresie niezbędnym do realizacji tych usług i zgodnie z przepisami prawa (o ile mają dostęp do danych w dokumentacji). 5) Platforma e Zamówienia Jeżeli postępowanie jest prowadzone z

wykorzystaniem Platformy e Zamówienia, administratorem danych osobowych użytkowników tej Platformy jest Prezes Urzędu Zamówień Publicznych z siedzibą w Warszawie (ul. Postępu 17A, 02-676 Warszawa). 6) Przekazywanie danych poza EOG Zamawiający nie przekazuje Pani/Pana danych osobowych do państw trzecich (poza Europejski Obszar Gospodarczy) ani do organizacji międzynarodowych. 7) Dane z art. 10 RODO oraz ograniczenia udostępniania w Pzp a) Jeżeli w toku postępowania przetwarzane będą dane osobowe, o których mowa w art. 10 RODO (dotyczące wyroków skazujących i naruszeń prawa), Zamawiający udostępnia te dane wyłącznie w celu umożliwienia korzystania ze środków ochrony prawnej, o których mowa w dziale IX Pzp, do upływu terminu na ich wniesienie (art. 18 ust. 6 Pzp). b)

Udostępnianie protokołu i załączników ma zastosowanie do wszystkich danych osobowych, z wyjątkiem danych, o których mowa w art. 9 ust. 1 RODO, zebranych w toku postępowania (art. 74 ust. 4 Pzp). c) W przypadku gdy wniesienie żądania ograniczenia przetwarzania spowoduje ograniczenie przetwarzania danych osobowych zawartych w protokole postępowania lub załącznikach do protokołu, od dnia zakończenia postępowania Zamawiający nie udostępnia tych danych, chyba że zachodzą przesłanki, o których mowa w art. 18 ust. 2 RODO (art. 74 ust. 3 Pzp). 8) Okres przechowywania Pani/Pana dane osobowe będą przechowywane przez

okres przechowywania dokumentacji postępowania i umowy, zgodnie z art. 78 Pzp (w szczególności: przez 4 lata od dnia zakończenia postępowania, a jeżeli okres obowiązywania umowy przekracza 4 lata – przez cały okres obowiązywania umowy), w sposób gwarantujący nienaruszalność protokołu postępowania wraz z załącznikami, oraz dłużej – jeżeli wynika to z odrębnych przepisów (w szczególności przepisów o archiwizacji). 9) Obowiązek podania danych Obowiązek podania przez Panią/Pana danych osobowych jest wymogiem ustawowym wynikającym z Pzp, związanym z udziałem w postępowaniu o udzielenie zamówienia publicznego. Konsekwencje niepodania określonych danych wynikają z Pzp. 10) Zautomatyzowane podejmowanie decyzji W odniesieniu do Pani/Pana danych osobowych decyzje nie będą podejmowane w sposób zautomatyzowany, w tym nie będzie stosowane profilowanie, stosownie do art. 22 RODO. 11) Prawa osoby, której dane dotyczą Przysługuje Pani/Panu: a) na podstawie art. 15 RODO – prawo dostępu do danych osobowych Pani/Pana dotyczących; w przypadku korzystania z tego prawa Zamawiający może żądać wskazania dodatkowych informacji mających na celu sprecyzowanie nazwy lub daty zakończonego postępowania o udzielenie zamówienia (art. 75 Pzp), b) na podstawie art. 16 RODO – prawo do sprostowania lub uzupełnienia danych osobowych; przy czym skorzystanie z tego prawa nie może skutkować zmianą wyniku postępowania ani zmianą postanowień umowy w sprawie zamówienia publicznego w zakresie niezgodnym z Pzp (art. 19 ust. 2 Pzp) oraz nie może naruszać integralności protokołu postępowania oraz jego załączników (art. 76 Pzp), c) na podstawie art. 18 RODO – prawo żądania ograniczenia przetwarzania danych osobowych, z zastrzeżeniem przypadków, o których mowa w art. 18 ust. 2 RODO; przy czym w postępowaniu o udzielenie zamówienia zgłoszenie żądania ograniczenia przetwarzania nie ogranicza przetwarzania danych osobowych do czasu zakończenia tego postępowania (art. 19 ust. 3 Pzp), d) prawo do wniesienia skargi do Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych. 12) Prawa, które nie przysługują Nie przysługuje Pani/Panu: a) prawo do usunięcia danych osobowych (art. 17 ust. 3 lit. b, d lub e RODO), b) prawo do przenoszenia danych osobowych (art. 20 RODO), c) prawo sprzeciwu wobec przetwarzania danych osobowych (art. 21 RODO), ponieważ podstawą prawną przetwarzania Pani/Pana danych osobowych jest art. 6 ust. 1 lit. c RODO. 13) Informacje dla przypadków z art. 14 RODO oraz obowiązek wykonawcy Jeżeli Zamawiający pozyskał Pani/Pana dane osobowe w sposób inny niż bezpośrednio od Pani/Pana (np. z dokumentów złożonych przez wykonawcę, pełnomocnika, podwykonawcę lub podmiot udostępniający zasoby), źródłem danych jest podmiot, który je przekazał, a zakres przetwarzanych danych obejmuje w szczególności dane identyfikacyjne i kontaktowe oraz dane związane z umocowaniem do reprezentacji, wykonywaniem czynności w postępowaniu lub udziałem w realizacji umowy. Zamawiający przypomina, że wykonawca przekazujący Zamawiającemu dane osobowe osób trzecich jest zobowiązany do spełnienia wobec tych osób obowiązku informacyjnego wynikającego z art. 13 lub art. 14 RODO, o ile nie zachodzi wyłączenie, o którym mowa w art. 14 ust. 5 RODO.

5.1.9. Valintaperusteet

Valintaperusteiden ilmoittamisaikka: Hankinta-asiakirja

5.1.10. Vertailuperusteet

Kriteeri:

Tyypit: Hinta

Kuvas: cena 100%

Kategoria vertailuperuste paino: Painotus (prosentteina, tarkka)

Vertailuperusteen luku: 100

5.1.11. Hankinta-asiakirjat

Kielet, joilla hankinta-asiakirjat ovat virallisesti saatavilla: puola

5.1.12. Hankinnan ehdot

Tarjouksen/hakemuksen jättämisen ehdot:

Tarjouksen/hakemuksen jättäminen sähköisesti: Pakollinen

Tarjouksen/hakemuksen toimitusosoite: https://platformazakupowa.pl/pn/szpital4_bytom/proceedings

Kielet, joilla tarjoukset tai osallistumishakemukset voidaan toimittaa: puola

Sähköinen luettelo: Ei sallittu

Vaaditaan kehittynyt tai hyväksytty sähköinen allekirjoitus tai leima (sellaisena kuin se on määritelty asetuksessa (EU) N:o 910/2014)

Vaihtoehtoiset tarjoukset: Ei sallittu

Tarjousten vastaanottamisen määräaika: 12/10/2026 11:00:00 (UTC+02:00) Itä-Euroopan aika, Keski-Euroopan kesäaika

Ajanjakso, jonka tarjouksen on pysyttävä voimassa: 90 Päivät

Tietoa julkisesta avaamisesta:

Tarjousten avaamisen päivämäärä: 12/10/2026 11:05:00 (UTC+02:00) Itä-Euroopan aika, Keski-Euroopan kesäaika

Paikka: https://platformazakupowa.pl/pn/szpital4_bytom/proceedings

Sopimusehdot:

Sopimuksen täytäntöönpano on rajattu tehtäväksi suojatyöohjelmien puitteissa: Ei

Sopimuksen täytäntöönpanoa koskevat ehdot: Zgodnie z zapisami zawartymi w Załączniku Nr 6 do SWZ - Projektowane postanowienia umowy.

Sähköinen laskutus: Sallittu

Tilaukset tehdään sähköisesti: kyllä

Maksut tehdään sähköisesti: kyllä

5.1.15. Menetelmät

Puitejärjestely:

Ei puitejärjestelyä

Tietoa dynaamisesta hankintajärjestelmästä:

Ei dynaamista hankintajärjestelmää

5.1.16. Lisätietoja, sovittelu ja muutoksenhaku

Muutoksenhakuelin: Krajowa Izba Odwoławcza

Tietoa muutoksenhaun määräajoista: Odwołanie wobec treści ogłoszenia lub treści SWZ wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej. Odwołanie wnosi się w terminie: 1) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej, 2) 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w pkt 1).

Muutoksenhakumenettelyjen määräajoista lisätietoja tarjoava organisaatio: Krajowa Izba Odwoławcza

5.1. Osa: LOT-0004

Ilmoituksen nimi: Pakiet nr 4 - Zakup sprzętu i aparatury medycznej dla Oddziałów Szpitalnych Wojewódzkiego Szpitala Specjalistycznego nr 4 w Bytomiu w ramach realizacji zadań inwestycyjnych dofinansowanych ze środków Województwa Śląskiego

Kuvas: 1. Przedmiotem zamówienia jest zakup sprzętu i aparatury medycznej dla Oddziałów Szpitalnych Wojewódzkiego Szpitala Specjalistycznego nr 4 w Bytomiu w ramach realizacji zadań inwestycyjnych dofinansowanych ze środków Województwa Śląskiego. 2. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia określa Załącznik Nr 1A – Formularz asortymentowo – cenowy, Załącznik Nr 1B – Zestawienie parametrów i warunków wymaganych. Informacje w zakresie zasad realizacji dostawy, gwarancji oraz wynagrodzenia zawiera Załącznik Nr 6 do SWZ – Projektowane postanowienia umowy.

Sisäinen tunniste: DZP-37/2026 - Pakiet nr 4

5.1.1. Tarkoitus

Pääasiallinen hankintalaji: Tavarahankinnat

Pääasiallinen luokitus (cpv): 33100000 Lääketieteelliset laitteet

Lisäluokitus (cpv): 33121100 Elektroenkefalografit

5.1.2. Suorituspaikka

Postiosoite: Al. Legionów 10

Postitoimipaikka: Bytom

Postinumero: 41-902

Maaryhmittely (NUTS): Bytomski (PL228)

Maa: Puola

Lisätiedot: 1. Zamówienie będzie zrealizowane w terminie do dnia 30.11.2026 r. 2. Faktura musi zostać przekazana Zamawiającemu nie później niż do 30.11.2026r. 3. Powyższy termin może ulec przedłużeniu wyłącznie z przyczyn niezależnych od Zamawiającego jedynie pod warunkiem zmiany przez Instytucję Pośredniczącą/Instytucję Zarządzającą terminu realizacji całego projektu. 4. Mając na uwadze art. 436 ust. 1 ustawy Pzp wskazanie końcowej daty wykonania przedmiotu zamówienia wynika z faktu, iż przedmiotowe zadanie jest współfinansowane ze środków budżetu Województwa Śląskiego w ramach dotacji celowej na zadanie inwestycyjne pn. „Zakup sprzętu i aparatury medycznej dla Oddziałów Szpitalnych Wojewódzkiego Szpitala Specjalistycznego nr 4 w Bytomiu w ramach realizacji zadań inwestycyjnych dofinansowanych ze środków Województwa Śląskiego” 5. Zamawiający przewiduje unieważnienie postępowania, jeśli środki publiczne, które zamierzał przeznaczyć na sfinansowanie całości lub części zamówienia nie zostały przyznane.

5.1.3. Arvioitu kesto

Muu kesto: Tunteja

5.1.6. Yleistä tietoa

Varattu osallistuminen:

Osallistumista ei ole varattu.

Hankintaa ei ole rahoitettu EU:n varoista

Hankintaan sovelletaan WTO:n julkisia hankintoja koskevaa sopimusta (GPA): kyllä

Tämä hankinta soveltuu myös pienille ja keskisuurille yrityksille (pk-yrityksille): kyllä

Lisätiedot: 1. Zgodnie z art. 13 ust. 1 i 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (dalej: „RODO”), Zamawiający informuje, że: 1)

Administratorem danych osobowych jest: Wojewódzki Szpital Specjalistyczny Nr 4 w Bytomiu, Al. Legionów 10, 41-902 Bytom, NIP: 6262510567, REGON: 000296271, KRS: 0000054127

tel.: 32 281 02 71 do 77, e-mail: szpital@szpital4.bytom.pl, adres do korespondencji: jak

wyżej. 2) Administrator wyznaczył Inspektora Ochrony Danych: Maciej Zaremba, kontakt: e-

mail: iod@szpital4.bytom.pl, tel.: 505 981 042 (lub pisemnie na adres Administratora

wskazany powyżej). 3) Cele i podstawa prawna przetwarzania Pani/Pana dane osobowe będą przetwarzane na podstawie art. 6 ust. 1 lit. c RODO (obowiązek prawny) w związku z ustawą z dnia 11 września 2019 r. – Prawo zamówień publicznych (dalej: „Pzp”) w celu: a) przygotowania i przeprowadzenia postępowania o udzielenie zamówienia publicznego (w tym komunikacji w postępowaniu) oraz jego rozstrzygnięcia, b) zawarcia i realizacji umowy w sprawie zamówienia publicznego (jeżeli dojdzie do zawarcia umowy), c) udokumentowania postępowania, wykonywania obowiązków kontrolnych/sprawozdawczych oraz archiwizacji dokumentacji. Zamawiający przetwarza dane osobowe zebrane w postępowaniu o udzielenie zamówienia w sposób gwarantujący zabezpieczenie przed ich bezprawnym rozpowszechnianiem. 4) Odbiorcy danych Odbiorcami Pani/Pana danych osobowych mogą być: a) osoby lub podmioty, którym udostępniona zostanie dokumentacja postępowania – na podstawie art. 18 oraz art. 74 Pzp (zasada jawności), z uwzględnieniem ograniczeń jawności wynikających z Pzp, b) podmioty uprawnione do otrzymania danych na podstawie przepisów prawa (w szczególności organy kontroli, audytu, nadzoru) – w zakresie i na zasadach wynikających z tych przepisów, c) podmioty przetwarzające dane osobowe na zlecenie Zamawiającego (w rozumieniu art. 28 RODO) – w szczególności dostawcy i podmioty utrzymujące systemy teleinformatyczne, pocztę elektroniczną, rozwiązania podpisu elektronicznego, hosting, platformy zakupowe, usługi serwisowe – wyłącznie na podstawie stosownych umów i w zakresie niezbędnym do realizacji tych usług, d) podmioty świadczące na rzecz Zamawiającego usługi doradcze/prawne/audytowe – w zakresie niezbędnym do realizacji tych usług i zgodnie z przepisami prawa (o ile mają dostęp do danych w dokumentacji). 5) Platforma e Zamówienia Jeżeli postępowanie jest prowadzone z wykorzystaniem Platformy e Zamówienia, administratorem danych osobowych użytkowników tej Platformy jest Prezes Urzędu Zamówień Publicznych z siedzibą w Warszawie (ul. Postępu 17A, 02-676 Warszawa). 6) Przekazywanie danych poza EOG Zamawiający nie przekazuje Pani/Pana danych osobowych do państw trzecich (poza Europejski Obszar Gospodarczy) ani do organizacji międzynarodowych. 7) Dane z art. 10 RODO oraz ograniczenia udostępniania w Pzp a) Jeżeli w toku postępowania przetwarzane będą dane osobowe, o których mowa w art. 10 RODO (dotyczące wyroków skazujących i naruszeń prawa), Zamawiający udostępnia te dane wyłącznie w celu umożliwienia korzystania ze środków ochrony prawnej, o których mowa w dziale IX Pzp, do upływu terminu na ich wniesienie (art. 18 ust. 6 Pzp). b) Udostępnianie protokołu i załączników ma zastosowanie do wszystkich danych osobowych, z wyjątkiem danych, o których mowa w art. 9 ust. 1 RODO, zebranych w toku postępowania (art. 74 ust. 4 Pzp). c) W przypadku gdy wniesienie żądania ograniczenia przetwarzania spowoduje ograniczenie przetwarzania danych osobowych zawartych w protokole postępowania lub załącznikach do protokołu, od dnia zakończenia postępowania Zamawiający nie udostępnia tych danych, chyba że zachodzą przesłanki, o których mowa w art. 18 ust. 2 RODO (art. 74 ust. 3 Pzp). 8) Okres przechowywania Pani/Pana dane osobowe będą przechowywane przez okres przechowywania dokumentacji postępowania i umowy, zgodnie z art. 78 Pzp (w szczególności: przez 4 lata od dnia zakończenia postępowania, a jeżeli okres obowiązywania umowy przekracza 4 lata – przez cały okres obowiązywania umowy), w sposób gwarantujący nienaruszalność protokołu postępowania wraz z załącznikami, oraz dłużej – jeżeli wynika to z odrębnych przepisów (w szczególności przepisów o archiwizacji). 9) Obowiązek podania danych Obowiązek podania przez Panią/Pana danych osobowych jest wymogiem ustawowym wynikającym z Pzp, związanym z udziałem w postępowaniu o udzielenie zamówienia publicznego. Konsekwencje niepodania określonych danych wynikają z Pzp. 10) Zautomatyzowane podejmowanie decyzji W odniesieniu do Pani/Pana danych osobowych decyzje nie będą podejmowane w sposób zautomatyzowany, w tym nie będzie stosowane profilowanie, stosownie do art. 22 RODO. 11) Prawa osoby, której dane dotyczą Przysługuje Pani/Panu: a) na podstawie art. 15 RODO – prawo dostępu do danych osobowych Pani/Pana

dotyczących; w przypadku korzystania z tego prawa Zamawiający może żądać wskazania dodatkowych informacji mających na celu sprecyzowanie nazwy lub daty zakończonego postępowania o udzielenie zamówienia (art. 75 Pzp), b) na podstawie art. 16 RODO – prawo do sprostowania lub uzupełnienia danych osobowych; przy czym skorzystanie z tego prawa nie może skutkować zmianą wyniku postępowania ani zmianą postanowień umowy w sprawie zamówienia publicznego w zakresie niezgodnym z Pzp (art. 19 ust. 2 Pzp) oraz nie może naruszać integralności protokołu postępowania oraz jego załączników (art. 76 Pzp), c) na podstawie art. 18 RODO – prawo żądania ograniczenia przetwarzania danych osobowych, z zastrzeżeniem przypadków, o których mowa w art. 18 ust. 2 RODO; przy czym w postępowaniu o udzielenie zamówienia zgłoszenie żądania ograniczenia przetwarzania nie ogranicza przetwarzania danych osobowych do czasu zakończenia tego postępowania (art. 19 ust. 3 Pzp), d) prawo do wniesienia skargi do Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych.

12) Prawa, które nie przysługują Nie przysługuje Pani/Panu: a) prawo do usunięcia danych osobowych (art. 17 ust. 3 lit. b, d lub e RODO), b) prawo do przenoszenia danych osobowych (art. 20 RODO), c) prawo sprzeciwu wobec przetwarzania danych osobowych (art. 21 RODO), ponieważ podstawą prawną przetwarzania Pani/Pana danych osobowych jest art. 6 ust. 1 lit. c RODO. 13) Informacje dla przypadków z art. 14 RODO oraz obowiązek wykonawcy Jeżeli Zamawiający pozyskał Pani/Pana dane osobowe w sposób inny niż bezpośrednio od Pani /Pana (np. z dokumentów złożonych przez wykonawcę, pełnomocnika, podwykonawcę lub podmiot udostępniający zasoby), źródłem danych jest podmiot, który je przekazał, a zakres przetwarzanych danych obejmuje w szczególności dane identyfikacyjne i kontaktowe oraz dane związane z umocowaniem do reprezentacji, wykonywaniem czynności w postępowaniu lub udziałem w realizacji umowy. Zamawiający przypomina, że wykonawca przekazujący Zamawiającemu dane osobowe osób trzecich jest zobowiązany do spełnienia wobec tych osób obowiązku informacyjnego wynikającego z art. 13 lub art. 14 RODO, o ile nie zachodzi wyłączenie, o którym mowa w art. 14 ust. 5 RODO.

5.1.9. Valintaperusteet

Valintaperusteiden ilmoittamisaika: Hankinta-asiakirja

5.1.10. Vertailuperusteet

Kriteeri:

Tyypit: Hinta

Kuvas: cena 100%

Kategoria vertailuperuste paino: Painotus (prosentteina, tarkka)

Vertailuperusteen luku: 100

5.1.11. Hankinta-asiakirjat

Kielet, joilla hankinta-asiakirjat ovat virallisesti saatavilla: puola

Hankinta-asiakirjojen osoite: https://platformazakupowa.pl/pn/szpital4_bytom/proceedings

5.1.12. Hankinnan ehdot

Tarjouksen/hakemuksen jättämisen ehdot:

Tarjouksen/hakemuksen jättäminen sähköisesti: Pakollinen

Tarjouksen/hakemuksen toimitusosoite: https://platformazakupowa.pl/pn/szpital4_bytom/proceedings

Kielet, joilla tarjoukset tai osallistumishakemukset voidaan toimittaa: puola

Sähköinen luettelo: Ei sallittu

Vaaditaan kehittynyt tai hyväksytty sähköinen allekirjoitus tai leima (sellaisena kuin se on määritelty asetuksessa (EU) N:o 910/2014)

Vaihtoehtoiset tarjoukset: Ei sallittu

Tarjousten vastaanottamisen määräaika: 12/10/2026 11:00:00 (UTC+02:00) Itä-Euroopan aika, Keski-Euroopan kesäaika

Ajanjakso, jonka tarjouksen on pysyttävä voimassa: 90 Päivät

Tietoa julkisesta avaamisesta:

Tarjousten avaamisen päivämäärä: 12/10/2026 11:05:00 (UTC+02:00) Itä-Euroopan aika, Keski-Euroopan kesäaika

Paikka: https://platformazakupowa.pl/pn/szpital4_bytom/proceedings

Sopimusehdot:

Sopimuksen täytäntöönpano on rajattu tehtäväksi suojatyöohjelmien puitteissa: Ei

Sopimuksen täytäntöönpanoa koskevat ehdot: Zgodnie z zapisami zawartymi w Załączniku Nr 6 do SWZ - Projektowane postanowienia umowy.

Sähköinen laskutus: Sallittu

Tilaukset tehdään sähköisesti: kyllä

Maksut tehdään sähköisesti: kyllä

5.1.15. Menetelmät

Puitejärjestely:

Ei puitejärjestelyä

Tietoa dynaamisesta hankintajärjestelmästä:

Ei dynaamista hankintajärjestelmää

5.1.16. Lisätietoja, sovittelu ja muutoksenhaku

Muutoksenhakuelin: Krajowa Izba Odwoławcza

Tietoa muutoksenhaun määräajoista: Odwołanie wobec treści ogłoszenia lub treści SWZ wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej. Odwołanie wnosi się w terminie: 1) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej, 2) 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w pkt 1).

Muutoksenhakumenettelyjen määräajoista lisätietoja tarjoava organisaatio: Krajowa Izba Odwoławcza

8. Organisaatiot

8.1. ORG-0001

Virallinen nimi: Wojewódzki Szpital Specjalistyczny nr 4 w Bytomiu

Rekisterinumero: 6262510567

Postiosoite: Al. Legionów 10

Postitoimipaikka: Bytom

Postinumero: 41-902

Maaryhmittely (NUTS): Bytomski (PL228)

Maa: Puola

Yhteyspiste: Agnieszka Żerdzińska

Sähköposti: dzp@szpital4.bytom.pl

Puhelin: +48 32 3964 502

Internetosoite: https://platformazakupowa.pl/pn/szpital4_bytom/proceedings

Tietojenvaihdon päätepiste (URL): https://platformazakupowa.pl/pn/szpital4_bytom/proceedings

Tämän organisaation roolit:

Ostaja

8.1. ORG-0002

Virallinen nimi: Krajowa Izba Odwoławcza

Rekisterinumero: 5262239325

Postiosoite: ul. Postępu 17A

Postitoimipaikka: Warszawa

Postinumero: 02-676

Maaryhmittely (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

Maa: Puola

Yhteyspiste: Krajowa Izba Odwoławcza

Sähköposti: odwolania@uzp.gov.pl

Puhelin: +48 224587702

Faksi: +48 224587700

Internetosoite: <https://www.uzp.gov.pl/kio>

Tietojenvaihdon päätepiste (URL): <https://www.uzp.gov.pl/kio>

Tämän organisaation roolit:

Hankintapalvelujen tarjoaja

Muutoksenhakuelin

Muutoksenhakumenettelyjen määräajoista lisätietoja tarjoava organisaatio

8.1. ORG-0000

Virallinen nimi: Publications Office of the European Union

Rekisterinumero: PUBL

Postitoimipaikka: Luxembourg

Postinumero: 2417

Maaryhmittely (NUTS): Luxembourg (LU000)

Maa: Luxemburg

Sähköposti: ted@publications.europa.eu

Puhelin: +352 29291

Internetosoite: <https://op.europa.eu>

Tämän organisaation roolit:

TED eSender

Ilmoituksen tiedot

Ilmoituksen tunniste/versio: b12b0200-80c8-4ccf-99db-913cc4a237c0 - 01

Lomakkeen tyyppi: Kilpailu

Ilmoituksen tyyppi: Hankintailmoitus tai käyttöoikeussopimusta koskeva ilmoitus – vakiojärjestelmä

Ilmoituksen alatyypin: 16

Ilmoituksen lähetyspäivä: 25/09/2026 12:39:51 (UTC+00:00) Länsi-Euroopan aika, GMT

Kielet, joilla tämä ilmoitus on virallisesti saatavilla: puola

Ilmoituksen julkaisunumero: 664419-2026

EUVL S -lehden numero: 187/2026

Julkaisupäivä: 28/09/2026